



Ref Nru 4

Il-minuti tar-raba` laqgha tas-sebgha legislatura tal-Kunsill Lokali Qala li nzammet nhar it-Tlieta 21 ta' Lulju 2015, fis-6:30 ta' filghaxija fl-ufficcju amministrattiv tal-Kunsill.

Prezenti:

Sindku: Clint Camilleri

Vici Sindku: Paul Buttigieg

Kunsillieri: Paul Buttigieg  
Jesmond Borg  
Karl Buttigieg

Segretarja Ezekuttiva: Marcia Borg

Skuzat:

Ambaxxatur: Christoph Caruana

## **1 Talba**

1.1 Il-laqgha nbdiat permezz ta' talba u giet preseduta mis-Sindku.

## **2 EAFRD – mizura 125 tat-Trasport Malta.**

2.1 Is-Sindku semma li sar xoghol ta' *resurfacing* bil-konkos ta' Triq Kalati Punici u bhalissa ghaddejjin ix-xogholijiet fuq parti minn Triq Barbagann. Dawn ix-xogholijiet qed isiru mit-Trasport Malta bil-fondi tal-EAFRD – mizura 125. Il-Kunsill iddiskuta li ghandu jsir xi tip ta' *railing* fi Triq Barbagann peress li m'hemmx cint u hemm il-periklu.

## **3 Il-latrina pubblika ta' Hondoq.**

3.1 Is-Sindku semma li l-Ministru ghal Ghawdex l-Onorevoli Dr Anton Refalo jrid li f'Hondoq tinbena latrina pubblika gdida peress li dik ezistenti hija f'stat dizastruz. Huwa semma li dik ezistenti ser tittranga. Huwa talab lill-Kunsill sabiex jissottometti applikazzjoni lill-MEPA ghal bini ta' latrina pubblika gdida, izda l-ispejjes ghal bini tkun f'idejn il-Ministeru. Il-Kunsill qabel ma dan.

## **4 L-attivitá `Hondoq by Night 2015 – ir-raba` edizzjoni.**

4.1 Il-Kunsill iddiskuta l-attivitá ` ta' *Hondoq by Night 2015*, li regghet kienet ta' success.



## **5 Qala International Folk Festival 2015 – l-ghaxar edizzjoni.**

- 5.1 Is-Sindku semma li din is-sena l-*Qala International Folk Festival* ser jsir bejn it-18 u l-20 ta' Settembru 2015. Huwa semma li ser jingabu zewg gruppi folkloristici barranin, wiehed mill-Italja u l-iehor mis-Slovenja.

## **6 Water culvert fi Triq il-Kuncizzjoni.**

- 6.1 Il-Vici Sindku semma li ra xi nies ikejlu fi Triq il-Kuncizzjoni u staqsihom ghalxiex. Huma qalulu li ser isir ir-*raising main*. Huwa qal li cempel lis-Segretarjat ta' Conrad Mizzi fuq dan u gie informat li hemm xi fondi approvati. Hu ssuggerilhom li kif ser tkun qedha miftuha t-triq, ghandha jsir *water culvert*. Huwa semma li huwa flimkien mas-Sindku attendew laqgha l-Ministeru dwar dan u li l-Kunsill mhu ser johrog ebda spejjes sabiex isir il-*water culvert*.

## **7 L-ghazla tal-offerta ghall-Kostruzzjoni ta' Ilqugh tal-ilma u Rinnovazzjoni tal-Belvedere fi Triq iz-Zewwieqa, Qala bl-uzu ta' Materjal u Prodotti tal-Kostruzzjoni li huma *Environmental Friendly* – Offerta numru 3/2015.**

- 7.1 Is-Sindku semma li nharget sejha ghall-offerta ghal Kostruzzjoni ta' Ilqugh tal-ilma u Rinnovazzjoni tal-Belvedere fi Triq iz-Zewwieqa, Qala bl-uzu ta' Materjal u Prodotti tal-Kostruzzjoni li huma *Environmental Friendly* – Offerta numru 3/2015. Ghal din l-offerta gew sottometti tlett offerti minghand Gatt Tarmac Ltd., Xerri's Landscaping Co. Ltd. u John Vella – G.V. Gozo Developments Co. Ltd. Din l-offerta nfethet fil-pubbliku nhar it-Tlieta 30 ta' Gunju 2015 f'nofsinhar fil-prezenta tal-Vici Sindku Paul Buttigieg, il-Kunsillier Jesmond Borg, s-Segretarja Ezekuttiva Marcia Borg u f' isem offerent Louis Vincent Buttigieg. Il-prezzijiet li gew sottometti gew mnizzlin f'skeda tal-offerti li kopja taghha giet annessa ma' dawn il-minuti. Is-Sindku semma li l-*bill of quantities* giet maqsuma f'zewg *lots* li huma kostruzzjoni u ghamara ta' barra. Ghal din il-parti tal-laqgha giet mistiedna l-Perita Krista Xuereb. Is-Sindku Clint Camilleri ddikjara li huwa ghandu konflitt ta' interess f'din l-offerta peress li huwa l-Perit fuq progett fil-lokalita` ohra u li l-kuntrattur ta' dan l-istess progett huwa G.V. Gozo Developments Co. Ltd., li huwa wiehed mill-offerenti li ssottometta offerta mal-Kunsill Lokali Qala u li bhalissa huwa (jigifieri s-Sindku) ghandu xi disgwid mieghu. Hu ghalhekk ser jirtira mill-laqgha peress li ma jridx li dan il-kuntrattur jghid li l-offerta tieghu ma gietx maghzula habba fih. Ghalhekk huwa irtira mill-laqgha. Il-Perita tat spejgazzjoni tal-offerti kollha sottometti. Il-Kunsill iddecida li ta' G.V. Gozo Developments Co. Ltd. ghandha titwaqqa peress li kellhom xi dokumenti neqsin. Il-Kunsill iddiskuta li peress li l-prezzijiet tal-offerti xorta baqghu xi ftit jew wisq gholjin, saret diskussjoni dwar il-fondi, ta' madwar €45,000, li jrid johrog il-Kunsill ghal dan il-progett. Ghalhekk is-Sindku giet msejjah sabiex jidhol lura fil-kamra. Is-Sindku semma li hemm tlett *options* li huma li jinhargu fondi mill-Kunsill, naraw tigix accettata l-applikazzjoni tal-*co-financing* li giet sottometta mill-Kunsill, kif ukoll tista jsir applikazzjoni ghal fondi tal-*Urban Improvement Fund* tal-MEPA. Huwa semma li xi haga trid isir ghax m'ghandniex nitilfu fondi mill-Unjoni Ewropea.

- 7.2 Gie diskuss li l-orhos offerta ta' *lot 1* hija ta' Gatt Tarmac Limited, kuntrattur li huwa mgħobbi bix-xogħol u li jista` jkun li ma jlestiex ix-xogħol tal-Belvedere fil-hin. Gie



kkuntatjat il-kuntrattur dak il-hin stess fejn gie mistieden sabiex jattendi l-laqgha sabiex il-Kunsill ikun jista` jkellmu. Sadattant il-Perita informat lil Kunsill li huwa importanti li lill-kuntrattur jsirulu zewg kundizzjonijiet li huma li jimxi skond l-ispecificazzjonijiet tal-offerta kif ukoll qabel ma jkun ser jintuza xi materjal iddahhal kopja tal-ispecificazzjoniet biex jigu approvati mill-Perit. Il-Kuntrattur Mario Gatt wasal. Is-Sindku informah li gie mistieden sabiex jattendi minhabba l-preokkupazzjoni tal-Kunsill dwar l-ghazla tal-offerta tieghu. Gie diskuss li jekk jiehu l-offerta x-xoghol irid ikun lest sat-time frame ghax il-Kunsill ma jridx jitlef il-fondi. Il-Kunsillier Paul Buttigieg semma li l-Belvedere huwa post delikat minhabba t-turizmu peress li jzuruh ta' kuljum diversi turisti. Is-Sur Gatt informa lill-Kunsill li ma kienx jissottometti offerta kieku kien jaf li mhux ser ilahhaq ilesti ix-xoghol. Huwa semma li ghandu s-sub-contracting ghal dan ix-xoghol u ghalhekk mhux ser ikun hemm konflitt ma xoghol iehor li huwa ghandu miftuh fil-prezent. Huwa gie informat mill-Kunsill li jekk ma jlestiex ix-xoghol fiz-zmien stipulat, huwa mhux ser jithallas. Ghalhekk il-Kunsill unanimament iddecida li tigi maghzula l-offerta ta' Gatt Tarmac Limited jigifieri *lot 1 tal-bill of quantities*.

- 7.3 Ghal *lot 2 tal-bill of quantities* ta' din l-offerta, l-Kunsill unanimament iddecida li tigi maghzula *option A* tal-offerta ta' Xerri's Landscaping Co. Ltd.

## **8 Progetti ohra.**

- 8.1 Is-Sindku semma li bhalissa qed jitkompla x-xoghol dwar il-pipeline tal-ilma fi Triq l-Imgarr.

## **9 Festa San Guzepp 2015.**

- 9.1 Is-Sindku semma li tad-Dipartiment tal-Agrikultura ma riedux jigu jizbru s-sigar li hemm fi Pjazza San Guzepp peress li riedu permess mill-MEPA. Ghalhekk giet mibghuta ittra lill-MEPA fejn dawn gew infurmati li s-sigar li hemm huma maturi u ghalhekk ma kienx hemm bzonn ta' permess. Is-Sindku semma li t-tigrija taz-zwiemel ser isir il-korsa peress li t-triq mhux ser tkun ghadha lesta mix-xogholijiet. Huwa semma li bhas-sena l-ohra l-Kunsill ghandu jghin f'xi spejjes li huma jkollhom sabiex jorganizzaw din it-tigrija. Huwa semma li l-mobile kiosks tal-ikel li jarmaw fil-festa ta' San Guzepp ser jarmaw fl-istess post tas-soltu jigifieri fi Pjazza Isqof Mikiel Buttigieg. Il-Kunsillier Paul Buttigieg ippropona li ghandha tinghata l-ghajnuna tas-soltu lill-Ghaqda Piroteknika San Guzepp fejn il-Kunsill ihallas ta' xi spejjes ghall-attivita li huma jorganizzaw fi zmien il-festa. Sar qbil fuq dan.

## **10 Konferenza barra minn Malta- mistieden is-Sindku.**

- 10.1 Is-Sindku semma li huwa giet mistieden sabiex jattendi *seminar* f'Venezija. Huwa semma li l-Kunsill ser ihallas l-ispejjes tal-flight biss fil-waqt li l-akkomodazzjoni, ikel, transfers ecc. ser jithallsu mill-organizzaturi. Giet trattata diversi korrispondenza dwar dan is-seminar.



## 11 Materji ohra.

- 11.1 Il-Vici Sindku Paul Buttigieg staqsa meta ser isir parti minn Triq ta' Kassja bit-tarmak. Is-Sindku semma li din hija triq gdida u li 'l quddiem ix-xoghol bit-tarmak ser isir *mill-period contract* tal-gvern.
- 11.2 Il-Kunsillier Paul Buttigieg semma li *s-safety mats* tal-*playing field* Magistrat Salvu Attard spickaw. Gie diskuss li anke dawk ta' 'Gnien il-Familja' u li ghandha jsir applikazzjoni lill-MEPA ghal fondi mill-*Urban Improvement Fund*. Huwa semma ukoll li ghandha titnehha z-zerzieqa peress li mkissra u hi ta' periklu ghat-tfal.
- 11.3 Il-Kunsillier Paul Buttigieg staqsa jekk gewx mibghuta l-ittra u l-*press release* dwar il-kaz tal-propost progett fl-*area* ta' Wied is-Simar. Is-Sindku semma l-ittra lesta kemm tigi mibghuta. Dwar il-*press release*, huwa qal li cemplulu mill-istazzjon tan-NET dwar dan il-kaz u peress li huwa tahom risposta, ma kienx hemm lok ghalfejn tigi mibghuta izda jekk il-Kunsill irrid xorta wahda li tintbghat ma tkunx problema. Paul Buttigieg semma li ahjar din tintbghat. Gie diskuss li l-kontenut ghandu jkun l-istess bhall-ittra.
- 11.4 Gew trattati diversi kontijiet ta' Peter Paul Said ghal xoghol fi 'Gnien il-Familja' minhabba t-toqba tal-arblu ghall-bandiera li jammontaw ghal €1,119.43 u €236.47. Anthony Caruana ghal xoghol ta' tindif ta' haxix u terrapien fil-fortizza ta' Sant Antnin li jammonta ghal €1,097.00. Xerri's Garden Centre dwar tindif u manutenzjoni fi gnien ta' rikreazzjoni fi Triq l-Imgarr li jammontaw ghal €1,158.32 u €1,147.70, thawwil ta' pjanti f'dan il-gnien li jammonta ghal €1,162.00 u manutenzjoni tal-*fence* tal-injam u xoghol iehor fuq l-ghamara li jammonta ghal €761.69. Il-Kunsill qabel li ghandhom jithallsu dawn il-kontijiet.
- 11.5 Is-Sindku semma li ghal din il-parti tal-laqgha gie mistieden il-Perit Edward Scerri sabiex jigi diskuss il-kont li huwa bghat dwar il-progett tal-Pjazza li sar permezz ta' *savings* li kien hemm mill-fondi tal-mizura 313. Il-Perit spejga li dan il-progett kien *extra* u li fil-kaz tal-Kunsill Lokali Gharb kien hemm l-istess sitwazzjoni fejn kellhom *savings* ukoll. Kienet miftehma somma flus fuq il-mizura 323 u xhin ghamlu *s-savings* huma ghamlu talba lill-*Paying Agency* jistghux juzaw l-istess Perit u jiehu 5% tas-*savings*. Il-*Paying Agency* kienet qablet ghal dan. Huwa semma li ser ihalli kopja ta' din il-korrispondenza. Is-Sindku ghalhekk semma li dan il-kont ghandu jithallas. Sar qbil fuq dan.
- 11.6 Giet mibghuta ittra mill-Kunsill lit-Trasport Malta dwar talba ghal *double yellow lines* fi Triq il-Wardija kif ukoll risposta minghand it-Trasport Malta.
- 11.7 Gew trattati l-ilmenti li dahlu fl-ufficju amministrattiv tal-Kunsill mit-12 ta' Mejju 2015 sal-21 ta' Lulju 2015 minn referenza numru 124/15 sa referenza numru 160/15 (registru tal-ilmenti ohra) u minn referenza numru 33/15 sa referenza numru 71/15 (registru tal-ilmenti xoghljiet).

## 12 Korrispondenza.

- 12.1 Giet trattata l-korrispondenza li gejjja:



- 12.2 Ittra mibghuta mill-Perit Saviour Micallef dwar il-permess ghal *kiosk* ezistenti f' Hondoq ir-Rummien bin-numru PA 2516/04 bil-kundizzjoni li wara 10 snin l-applikant ghandu jissottometti applikazzjoni ohra mal-MEPA sabiex jigi mgedded il-permess orginali. L-applikant gie mitlub sabiex jissottometti *clearance* mill-Kunsill Lokali Qala. Il-Kunsill iddiskuta dan. Il-Vici Sindku semma li ghandu jinghata *no objection* sakemm ikollu kollox kif suppost. Gie deciz li din il-materja ghandha tigi diskussa fl-laqgħa tal-Kunsill li jmiss.
- 12.3 Ittra mibghuta mis-Segretarju Frank Mumford mill-Qala Saints Football Club dwar ghajnuna finanzjarja għall-ispejjes ta' Jum il-Qala Tournament 2015. Il-Kunsillier Paul Buttigieg issuggerixxa li ghandu jigi verifikat dan it-*tournament* sarx jew le.
- 12.4 *Memo 9/2015* mibghuta mid-Direttur Carmel Abela tad-Dipartiment għall-Gvern Lokali dwar kodici ta' etika għar-rapprezentanti eletti tal-gvern lokali.
- 12.5 Diversi korrispondenza li għaddiet bejn il-Kunsill Lokali u l-Perit Edward Scerri, dwar it-tabelli li jagħtu indikazzjoni lis-sid tal-barriera tal-blat tal-qawwi dwar ir-rotta li jrid juza.
- 12.6 Diversi korrispondenza dwar talba għal *give way* fi Triq Hondoq ir-Rummien.
- 12.7 Gew trattati stimi għal manutenzjoni tal-gnien il-familja u tal-gnien tar-rikreazzjoni.

Il-laqgħa ntemmet fit-8:30 ta' filghaxija. Laqgħa ohra giet stabbilita għal nhar il-Gimgha 11 ta' Settembru 2015.

---

Clint Camilleri  
Sindku

---

Marcia Borg  
Segretarja Ezekuttiva